



SZSV
FSPC
FSPC

Schweizerischer Zivilschutzverband
Fédération suisse de la protection civile
Federazione svizzera della protezione civile

Tagesordnung

Ordre du jour

der statutarischen Geschäfte der 3. ord. Generalversammlung des SZSV vom Freitag 23. April 2010 in Thun
des affaires statutaires de la 3e Assemblée générale ord. de la FSPC du 23 avril 2010 à Thoune

1. Feststellung der Präsenz
Wahl der Stimmezähler
Genehmigung der Tagesordnung

Constatation de la présence
Election des scrutateurs
Approbation de l'ordre du jour
2. Protokoll der 2. ord. Generalversammlung des SZSV vom 17. April 2009 in Winterthur
Procès-verbal de la 2e Assemblée générale de la FSPC du 17 avril 2009 à Winterthur
3. Jahresbericht 2009 des Präsidenten und der Technischen Kommission
Rapport annuel 2009 du président et de la commission technique
4. Jahresrechnung 2009
Comptes annuels 2009

Inkl. Entlastung der Verbandsorgane / incl. décharge des organes
5. Budget 2010 / Festlegung der Mitgliederbeiträge
Budget 2010 et fixation des cotisations des membres
6. Wahlen
Elections
7. Ehrungen
Remerciements
8. Generalversammlung 2011
Assemblée générale 2011
9. Anträge / Verschiedenes
Propositions / Divers